

IL-QORTI ĠENERALI

Sentenza tal-Qorti Ġenerali tas-16 ta' Diċembru 2011 — Enviro Tech Europe u Enviro Tech International vs Il-Kummissjoni Ewropea

(Kawża T-291/04) ⁽¹⁾

(“Ambjent u protezzjoni tal-konsumaturi — Klassifikazzjoni, ippakkjar u tikkettjar ta' n-propil bromid bħala sustanza perikoluża — Direttiva 2004/73/KE — Direttiva 67/548/KEE — Regolament (KE) Nru 1272/2008 — Rikors għal annullament — Talba tardiva għall-adattament tat-talbiet — Interress ġuridiku — Nuqqas ta' interess individwali — Inammissibbiltà — Responsabbiltà mhux kuntrattwali — Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja dwar il-validità tad-Direttiva 2004/73 — Identikità tas-suġġett”)

(2012/C 32/30)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Rikorrenti: Enviro Tech Europe Ltd (Kingston upon Thames, ir-Renju Unit); u Enviro Tech International, Inc. (Melrose Park, l-Istati Uniti) (rappreżentanti: C. Mereu u K. Van Maldegem, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: inizjalment X. Lewis, sussegwentement P. Oliver u G. Wilms, aġenti)

Suġġett

Minn naħa, talba għal annullament tad-Direttiva tal-Kummissjoni 2004/73/KE, tad-29 ta' April 2004, li tadatta għall-progress tekniku għad-29 darba d-Direttiva tal-Kunsill 67/548/KEE dwar l-approssimazzjoni tal-liġijiet, tar-regolamenti u tad-disposizzjonijiet amministrattivi li jirrigwardjaw il-klassifikazzjoni, l-ippakkjar u t-tikkettjar ta' sustanzi perikolużi (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 13, Vol. 34, p. 448), sa fejn id-Direttiva 2004/73 ikklassifikat in-n-propil bromid bħala sustanza li għandha ċerti proprjetajiet perikolużi, u, min-naħa l-oħra, talba għal kumpens.

Dispożittiv

- (1) Ir-rikors huwa miċhud.
- (2) Enviro Tech Europe Ltd u Enviro Tech International, Inc. huma kkundannati għall-ispejjeż, inklużi dawk relatati mal-proċeduri għal miżuri provviżorji.

⁽¹⁾ ĠU C 273, 6.11.2004.

Sentenza tal-Qorti Ġenerali tat-13 ta' Diċembru 2011 — Evropaiki Dynamiki vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-377/07) ⁽¹⁾

(“Kuntratti pubbliċi għal servizzi — Proċedura ta' sejha għal offerti — Provvista ta' servizzi informatiċi li jikkonċernaw it-teknoloġiji ta' inter-operabbiltà tal-kontenut għas-servizzi tal-eGovernment Ewropew — Rifjut tal-offerta ta' offerent — Żball manifest ta' evalwazzjoni — Obbligu ta' motivazzjoni — Użu hażin ta' poter — Responsabbiltà mhux kuntrattwali”)

(2012/C 32/31)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Rikorrenti: Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE (rappreżentant: N. Korogiannakis, avukat)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentant: E. Manhave, aġent, assistit minn J. Stuyck, avukat)

Suġġett

Minn naħa, talba għal annullament tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni, tat-13 ta' Lulju 2007, li tiċhad l-offerta tar-rikorrenti fil-kuntest ta' sejha għal offerti fir-rigward ta' teknoloġiji ta' inter-operabbiltà tal-kontenut għas-servizzi tal-eGovernment Ewropew (ĠU S 128), kif ukoll tad-deciżjoni li jinghata l-kuntratt lil offerent iehor, u min-naħa l-oħra, talba għad-danni.

Dispożittiv

- (1) Ir-rikors huwa miċhud.
- (2) Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE għandha tbatli kemm l-ispejjeż tagħha kif ukoll dawk tal-Kummissjoni Ewropea.

⁽¹⁾ ĠU C 297, 8.12.2007.